

# Regierungsratsbeschluss

vom 16. März 2010

Nr. 2010/465

## Abrechnung: Olten, Ziegelfeldstrasse, Lärmschutz Strassenlärm, Schallschutzmassnahmen an den Gebäuden

---

### 1. Erwägungen

Im Rahmen des Vollzugs der Lärmschutzverordnung des Bundes (LSV) wurde ein Strassenlärm-Teilsanierungsprogramm über die Ziegelfeldstrasse in Olten erstellt. Da keine genügenden Lärmsanierungsmassnahmen an der Quelle und im Ausbreitungsweg realisiert werden können, sind bei allen Gebäuden mit Alarmwertüberschreitungen Schallschutzmassnahmen an den Gebäuden anzuordnen.

Die folgenden Aufwendungen umfassen die eigentlichen Fenstersanierungen sowie die Rückerstattungskosten für die bereits eingebauten Schallschutzfenster, welche den Anforderungen der LSV genügen. Die Sanierungen sowie die Rückerstattungen wurden in den Jahren 2004 bis 2008 durchgeführt.

### 2. Zusammenstellung der Aufwendungen, Finanzierung und Berechnung des Gemeindebeitrages

2.1	Aufwendungen		Fr.
2.1.1	Rückerstattungen		374'187.30
2.1.2	Fenstersanierungen		326'087.50
2.1.3	Projekt und Bauleitung		133'619.20
	Total Aufwendungen		<u>833'894.00</u>
2.2	Finanzierung	Fr.	Fr.
	1993, Objektkredit 2735.501.02, Konto 1093	11'988.70	
	1994, Objektkredit 2735.501.03, Konto 1094	7'600.00	
	2003, Objektkredit 6035.501.07, Konto 2000	24'500.00	
	2004, Objektkredit, Projekt Nr. 2TK.00139	<u>1'000'000.00</u>	
	Total Kredite		1'044'088.70
	./. Zahlungen an Dritte		833'894.00
	nicht beanspruchter Objektkredit		<u>210'194.70</u>

2.3	Berechnung des Gemeindebeitrages	Fr.	Fr.
	Total Aufwendungen	833'894.00	
		<hr/>	
	<b>Total Gemeindebeitrag:</b> 29.42 % von Fr. 833'894.00		<b>245'331.60</b>
	./.. von der Gemeinde geleistete Akontozahlungen		188'200.00
	<b>restlicher Gemeindebeitrag</b>		<b>57'131.60</b>
			<hr/> <hr/>

### 3. Beschluss

- 3.1 Die Abrechnung über den Einbau von Schallschutzfenstern an der Ziegelfeldstrasse in Olten, im Gesamtbetrag von **Fr. 833'894.00**, wird genehmigt.
- 3.2 Das Amt für Verkehr und Tiefbau wird beauftragt, den restlichen Gemeindebeitrag von **Fr. 57'131.60** der Stadt Olten in Rechnung zu stellen und dem Konto 662000 / Projekt Nr. 2TK.00139.62 (A 60059) „Gemeindebeiträge“ gutzuschreiben.



Andreas Eng  
Staatsschreiber

#### Verteiler

Bau- und Justizdepartement  
 Amt für Verkehr und Tiefbau (RM/bt)  
 Kantonale Finanzkontrolle  
 Finanzausgleich  
 Kreisbauamt II, Amthausquai 23, 4600 Olten  
 Stadtverwaltung Olten, Stadtpräsidium, Dornacherstrasse 1, 4600 Olten  
 Stadtverwaltung Olten, Dornacherstrasse 1, 4600 Olten (separate Rechnung des Amtes für Verkehr und Tiefbau folgt später)  
 Stadtverwaltung Olten, Baudirektion, 4600 Olten